

EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

við Stjórnartíðindi
Evrópusambandsins

Nr. 1

14. árgangur

4.1.2007

I	EES-STOFNANIR	
1.	EES-ráðið	
2.	Sameiginlega EES-nefndin	
3.	Sameiginlega EES-þingmannanefndin	
4.	Ráðgjafarnefnd EES	
II	EFTA-STOFNANIR	
1.	Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
2.	Eftirlitsstofnun EFTA	
3.	EFTA-dómstóllinn	
III	EB-STOFNANIR	
1.	Ráðið	
2.	Framkvæmdastjórnin	
2007/EES/1/01	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál COMP/M.4178 – MAN Ferrostaal/Eurotecnica Group)	1
2007/EES/1/02	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál COMP/M.4441 – EN+/Glencore/Sual/UC Rusal)	2
2007/EES/1/03	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál COMP/M.4475 – Schneider Electric/APC)	3
2007/EES/1/04	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál COMP/M.4484 – Danske Bank/Sampo Bank)	4
3.	Dómstóllinn	

EB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál COMP/M.4178 – MAN Ferrostaal/Eurotecnica Group)

2007/EES/1/01

1. Framkvæmdastjórninni barst 19. desember 2006 tilkynning samkvæmt 4. gr. og í kjölfar vísunar samkvæmt 5. mgr. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem þýska fyrirtækið MAN Ferrostaal AG („Ferrostaal“) öðlast með hlutafjárkaupum að fullu yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfir lúxemborgska fyrirtækinu Eurotecnica Melamine S.A. („Eurotecnica“), sem er í eigu Eurotecnica Group SA.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Ferrostaal: alþjóðleg samstæða á sviði verkfræði sem fæst einnig við efnaverkfræði,
 - Eurotecnica: verkfræðiþjónusta og leyfisveitingar fyrir framleiðslutækni í efnaiðnaðinum, þ.m.t tækni við framleiðslu melamíns.
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 321, 29. desember 2006). Þær má senda með símbrefi (faxnr. (+32) 22 96 43 01 eða 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls COMP/M.4178 – MAN Ferrostaal/Eurotecnica Group, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál COMP/M.4441 – EN+/Glencore/Sual/UC Rusal)**

2007/EES/1/02

1. Framkvæmdastjórninni barst 19. desember 2006 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem breska fyrirtækið UC Rusal Limited, nýstofnað dótturfélag EN+ samstæðunnar á Jersey, („EN+“) öðlast með því að leggja fram hlutabréf og eignir yfirráð yfir tilteknum eignum og tiltekinni hlutdeild í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, í Sual Partner Ltd („Sual assets“) og Glencore International („Glencore assets“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - EN+: orka, vélar, fjármálaþjónusta, byggingar- og þróunargreinar, baxít nám, framleiðsla og sala á áli og álvörum,
 - Sual assets: baxít nám, framleiðsla og sala á áli og álvörum,
 - Glencore assets: baxít nám, framleiðsla og sala á áli og álvörum.
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 321, 29. desember 2006). Þær má senda með símbrefi (faxnr. (+32) 22 96 43 01 eða 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls COMP/M.4441 – EN+/Glencore/Sual/UC Rusal, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál COMP/M.4475 – Schneider Electric/APC)

2007/EES/1/03

1. Framkvæmdastjórninni barst 12. desember 2006 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem franska fyrirtækið Schneider Electric SA („Schneider“) öðlast með hlutafjárkaupum full yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrmefndrar reglugerðar, yfir bandaríska fyrirtækinu American Power Conversion („APC“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Schneider: dreifing rafmagns
 - APC: orkulausnir
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 317, 23. desember 2006). Þær má senda með símbréfi (faxnr. (+32) 22 96 43 01 eða 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.4475 – Schneider Electric/APC, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál COMP/M.4484 – Danske Bank/Sampo Bank)**

2007/EES/1/04

1. Framkvæmdastjórninni barst 15. desember 2006 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem danska fyrirtækið Danske Bank A/S („Danske Bank“) óðlast með hlutafjárkaupum full yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfir finnska fyrirtækinu Sampo Bank plc („Sampo Bank“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Danske Bank: fjármálaþjónusta, þ.m.t. váttryggingar, fjármögnun húsnæðislána, eignastýring, miðlun, fasteignaviðskipti og leigusamningar.
 - Sampo Bank: banka- og fjárfestingaþjónusta við almenna viðskiptavini, fagviðskiptavini og stofnanir.
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 321, 29. desember 2006). Þær má senda með símbréfi (faxnr. (+32) 22 96 43 01 eða 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls COMP/M.4484 – Danske Bank/Sampo Bank, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.